INSYDE

Manuel d’utilisation

AGV est une marque appartenant à Dainese S.p.A., une entreprise certifiée QMS conformément à la norme ISO 9001.

Le logo et le mot-symbole Bluetooth® sont la propriété de Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par Cardo Systems Ltd est sous licence.

Les autres marques et noms commerciaux sont ceux de leurs propriétaires respectifs.

Les produits présentés dans les images sont considérés comme indicatifs et peuvent différer du produit acheté. Dainese se réserve le droit d'apporter des modifications au produit et à la documentation respective sans préavis.

Pour une référence facile sur la route, téléchargez le Guide de démarrage rapide à partir de l'URL suivante: https://www.cardosystems.com/support/

Il s'agit de la version 1.0 du manuel d'utilisation INSYDE. La dernière version sont disponibles sur: https://www.cardosystems.com/support/

ENREGISTREMENT DU PRODUIT

L'enregistrement de votre INSYDE vous permet de télécharger des correctifs logiciels, de profiter de nouvelles fonctionnalités qui sont proposées de temps en temps et, plus important encore, assure une gestion fluide de tout problème de garantie que vous pourriez avoir. À l'avenir, votre INSYDE enregistré pourra également être éligible à des mises à niveau de produit gratuites.

INDEX

1 INFORMATIONS SUR LA SÉCURITÉ 04

2 DÉMARRAGE 06

2.1 Présentation de votre INSYDE 06
2.2 Chargement 06
2.3 Allumer / Éteindre 07
2.4 Utilisation 07
2.5 Appairage aux périphériques Bluetooth® 08

3 SUR LA ROUTE 11

3.1 Fonctions audio de base 11
3.2 Passer et recevoir des appels téléphoniques 12
3.3 Écouter de la musique 14
3.4 Écouter la radio FM 14
3.5 Changer de sources musicales 15
3.6 Commandes vocales 16

4 CONDUIRE AVEC D'AUTRES MOTARDS 17

4.1 Intercom DMC 18
4.2 Intercom par Bluetooth® 23
4.3 Partage de musique et de radio 28
4.4 Basculer entre les modes intercom 29

5 DÉPANNAGE 30

5.1 Réinitialisation logicielle 30
5.2 Réinitialisation de l'appairage 30
5.3 Réinitialisation aux paramètres d'usine 31
5.4 FAQ 31

6 PERSONNALISATION 32

6.1 Réglage des défaut du téléphone mobile 34
6.2 Utilisation de la diffusion audio en parallèle 34
6.3 Priorités de la source audio 35

7 INDICATIONS INSYDE LED 36

8 GLOSSAIRE 38

9 ASSISTANCE 38

1 INFORMATIONS SUR LA SÉCURITÉ

Veuillez vous assurer que ce produit est utilisé de manière adéquate et que les avertissements et précautions énumérés ci-dessous sont respectés afin d'éviter tout risque et/ou dommage matériel.

1.1 STOCKAGE DU PRODUIT ET MANIPULATION

- Garder le produit à l'abri de la poussière. Cela pourrait endommager les pièces mécaniques et électroniques du produit.
- Ne pas stocker le produit dans des zones où la température est élevée, car cela pourrait réduire la durée de vie des composants électroniques, endommager la batterie et/ou faire fondre les pièces en plastique du produit.
- Ne pas stocker le produit dans des zones où la température est faible. Des changements de températures brusques peuvent former de la condensation et endommager les circuits électroniques.
- Ne pas nettoyer le produit avec des solvants de nettoyage, des produits chimiques toxiques ou des détergents puissants, car cela pourrait endommager le produit.
- Ne pas peindre le produit. La peinture pourrait obstruer les pièces amovibles ou interférer avec le fonctionnement normal du produit.
- Ne pas laisser tomber ou cogner l'appareil. Cela pourrait endommager le produit ou ses circuits électroniques internes.
- Ne pas démonter, réparer ou modifier le produit, car cela pourrait endommager le produit et annuler sa garantie.
- Ne pas ranger le produit dans un environnement humide, surtout pendant de longues périodes.

1.2 UTILISATION DU PRODUIT

- Dans certaines régions, la loi interdit le port de casques audio ou d'écouteurs en conduisant une moto. Assurez-vous donc de respecter toutes les lois en vigueur dans la région où vous utilisez le produit.
- Ce casque audio est réservé uniquement aux casques moto. Pour installer le casque audio, vous devez suivre les instructions d'installation indiquées dans le Manuel d'utilisation.
- L'utilisation du produit à volume élevé pendant une période prolongée peut endommager les tympans ou la capacité auditive. Garder le volume sonore à un niveau modéré pour empêcher tout dommage.
- Ne pas heurter le produit ou le toucher avec des outils tranchants, car cela pourrait l'endommager.

- Ne pas utiliser le produit dans des zones chaudes ou chauffer le produit, car cela pourrait occasionner des dommages ou provoquer une explosion ou un incendie.
- Tenir le produit hors de portée des animaux ou jeunes enfants. Cela pourrait endommager le produit.
- Éteindre et ne pas utiliser le produit dans les endroits où les communications sans fil sont interdites comme les hôpitaux ou les avions. Les ondes électromagnétiques peuvent entraîner des risques ou des accidents dans les endroits où la communication sans fil est interdite.
- Ne pas utiliser le produit près d'explosifs. En cas de risques d'explosion à proximité, éteindre le produit et respecter toute réglementation, instruction ou panneau présent dans la zone.
- Lors de l'utilisation du produit, veiller à respecter les lois concernant l'utilisation des appareils de communication lors de la conduite.
- Ne pas mettre le produit à un endroit où il pourrait entraver le champ de vision du conducteur et ne pas le manipuler durant la conduite. Cela pourrait causer des accidents de la route.
- Avant de prendre la route, fixer le produit au casque moto et s'assurer qu'il est bien fixé. Le retrait du produit durant la conduite peut provoquer des dommages au produit ou des accidents.
- Si le produit est endommagé, arrêter immédiatement de l'utiliser. Cela pourrait entraîner des dommages, une explosion ou un incendie.

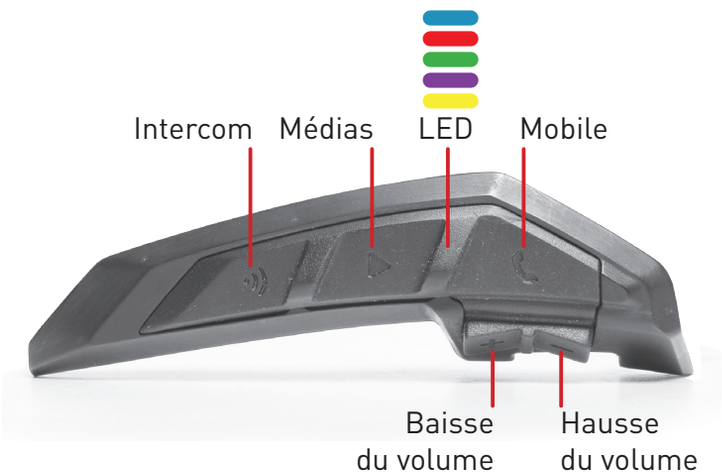
1.3 BATTERIE

Ce produit contient une batterie rechargeable irremplaçable à l'intérieur. S'assurer par conséquent lors de l'utilisation du produit de respecter ce qui suit:

- Ne jamais séparer la batterie du produit car cela pourrait endommager le produit.
- Les performances de la batterie peuvent s'altérer au fur à et mesure de son utilisation.
- Un chargeur USB tiers peut être utilisé avec les produits Cardo Systems à condition d'être aux normes FCC, CE ou IC ou d'être agréés par d'autres organismes locaux que Cardo Systems accepte.
- Stocker la batterie à des températures comprises entre 15 °C et 25 °C (59°F et 77°F). Des températures inférieures ou supérieures à celles préconisées peuvent réduire la durée de vie de la batterie ou entraîner des dysfonctionnements temporaires. Ne pas utiliser ce produit à des températures inférieures à zéro, car cela pourrait réduire de manière drastique les performances de la batterie.
- Ne pas chauffer la batterie ou la jeter au feu, car cela pourrait provoquer son explosion.
- Ne pas utiliser le produit avec une batterie endommagée. Il pourrait exploser et/ou causer des accidents.
- Ne pas utiliser un chargeur endommagé. Il pourrait exploser et/ou causer des accidents.
- La durée de vie de la batterie dépend des conditions d'utilisation, des facteurs environnementaux, des fonctions du produit en cours d'utilisation et des appareils utilisés conjointement.

2 DÉMARRAGE

2.1 PRÉSENTATION DE VOTRE INSYDE



2.2 CHARGEMENT

Assurez-vous que votre batterie INSYDE est complètement rechargée pendant au moins 4 heures avant de commencer à l'utiliser.

Pour charger le module :

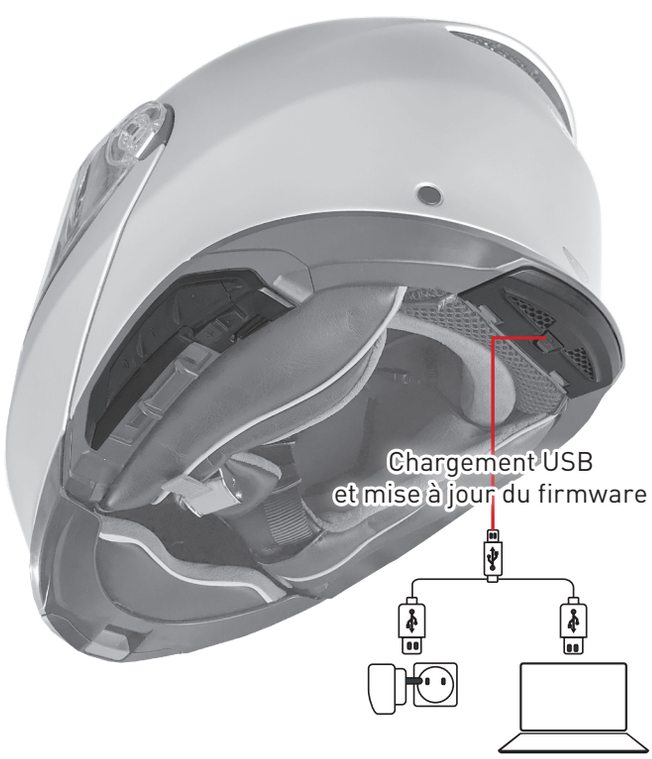
Branchez votre ordinateur ou le chargeur mural fourni sur le port USB à l'aide du câble USB fourni, sur votre INSYDE.

Il est plus rapide de recharger avec le chargeur mural que via un port USB de l'ordinateur. Lors de la recharge, le module s'éteint automatiquement. Pour utiliser votre module pendant son rechargement, allumez-le.(Voir Allumer/Éteindre votre module).

Pendant tout le temps du rechargement, le voyant lumineux indique le niveau de la batterie, comme suit:

- Rouge allumé - Recharge en cours
- Rouge éteint - Recharge terminée

Vous pouvez vérifier la recharge de la batterie à tout moment en disant « Hey Cardo, niveau de la batterie. »



2.3 ALLUMER / ÉTEINDRE

Pour allumer votre INSYDE :

- Appuyez sur la touche ▶ et sur la touche 📞 pendant 1 seconde.

→ Le haut-parleur émet une tonalité ascendante et un message vocal vous souhaite la bienvenue.

La LED confirme que votre INSYDE est allumé (uniquement avec l'unité démarrant en mode DMC):
- Batterie normale et faible: la LED clignote trois fois en bleu, puis en vert.
- Charge: la LED clignote trois fois en rouge et violet.

Pour éteindre INSYDE :

- Appuyez sur ▶ et 📞 .

→ Le voyant lumineux rouge clignote trois fois, confirmant que votre INSYDE est éteint. Le haut-parleur émet une tonalité descendante et le message vocal « Au revoir ».

2.4 UTILISATION

Vous pouvez utiliser les différentes fonctionnalités de votre INSYDE de la manière suivante:

- Appuyez sur un bouton ou une combinaison de boutons sur l'appareil.
- Utilisez l'application Cardo Connect sur votre appareil mobile (une fois qu'il est couplé avec l'appareil).
- Utilisez la reconnaissance vocale automatique (en prononçant une commande, par exemple «Radio activée»).

2.5 APPAIRAGE AUX PÉRIPHÉRIQUES BLUETOOTH®

Votre INSYDE dispose de deux canaux Bluetooth® pour la connexion à des appareils Bluetooth® tels que des téléphones mobiles, des appareils GPS et des lecteurs de musique Bluetooth® avec A2DP.

Pour connecter votre module à un périphérique Bluetooth®, vous devez d'abord les appairer. Une fois reliés, ils se reconnaissent automatiquement chaque fois qu'ils sont à proximité.

Si vous appairez plus d'un appareil, Cardo recommande d'appairer le téléphone mobile au canal 1 et l'appareil supplémentaire (tel que le GPS, le lecteur de musique ou un téléphone mobile supplémentaire) au canal 2.

Si vous appairez l'appareil à plusieurs téléphones mobiles, le téléphone appairé au canal 1 est le téléphone par défaut pour les appels sortants.

Pour appairer un canal Bluetooth® 1 à un téléphone mobile :

1. Activez Bluetooth® sur le téléphone mobile.
2. Sur le module, appuyez sur pendant 5 secondes.

   → Le voyant lumineux clignote en rouge et en bleu.
3. Sur votre téléphone portable, recherchez les périphériques Bluetooth®.
4. Lorsque votre INSYDE apparaît dans la liste des appareils disponibles, sélectionnez-le.
5. Si vous devez entrer un code PIN ou une clé de sécurité, saisissez 0000 (quatre zéros).
6. Le téléphone confirme que l'appairage a réussi et le voyant clignote en violet pendant 2 secondes.

Pour apparier le canal Bluetooth® 2 à un autre périphérique Bluetooth® :

1. Activez Bluetooth® sur le périphérique (téléphone mobile, appareil GPS, lecteur de musique).
2. Appuyez sur la touche pendant 5 secondes.

→ Le voyant lumineux clignote en rouge et en bleu.

3. Tapez deux fois sur .

→ Le voyant lumineux clignote en rouge et en vert.

4. Si vous appairez un GPS, tapez sur .

→ Le voyant lumineux clignote lentement.

5. Sur l'appareil que vous appairez, recherchez les périphériques Bluetooth®.
6. Lorsque votre INSYDE apparaît dans la liste des appareils disponibles, sélectionnez-le. Si vous devez entrer un code PIN ou une clé de sécurité, saisissez 0000 (quatre zéros).
   → L'appareil confirme que l'appairage a réussi et le voyant lumineux clignote en violet pendant 2 secondes.

Si l'appairage n'est pas terminé dans les 2 minutes, le module revient automatiquement en mode Veille.
Si vous avez appairé deux téléphones mobiles différents directement à votre INSYDE, configurez-en un par défaut pour effectuer des appels (reportez-vous à la section Réglage des paramètres par défaut du téléphone mobile).
Tous les téléphones Bluetooth® ne diffusent pas de musique stéréo Bluetooth® (A2DP), même si le téléphone est équipé d'une fonction lecteur MP3. Consultez le manuel d'utilisation de votre téléphone mobile pour plus d'informations.
Tous les appareils GPS Bluetooth® ne permettent pas la connexion aux périphériques audio Bluetooth®. Consultez le manuel d'utilisation de votre GPS pour plus d'informations.

Pour annuler le processus d'appairage :

- Appuyez sur la touche pendant 2 secondes.

→ Le voyant lumineux commence à clignoter en rouge puis en bleu/vert.

Pour réinitialiser l'appairage à tous les appareils Bluetooth® :

La réinitialisation de tous les appairages des appareils Bluetooth® réinitialise également tous les appairages d'intercom Bluetooth®.

1. Appuyez sur la touche pendant 5 secondes.

2. Appuyez pendant 2 secondes sur et sur .

→ Le voyant lumineux violet clignote 5 fois lentement, confirmant que l'appairage a été réinitialisé.

3 SUR LA ROUTE

INSYDE vous permet de recevoir facilement des appels téléphoniques et d'écouter de la musique de manière simple et en toute sécurité.

3.1 FONCTIONS AUDIO DE BASE

Les fonctions audio de base sont les mêmes que vous soyez en train d'écouter de la musique, de parler sur le réseau Intercom ou d'avoir une conversation téléphonique.

Pour augmenter le volume :

- Tapez sur + .

→ À chaque pression, une tonalité plus forte est émise sur le haut-parleur jusqu'à ce que vous atteigniez le volume maximum, comme l'indique la tonalité de volume maximum.

Pour baisser le volume :

- Tapez sur − .

→ À chaque pression, une tonalité moins forte est émise sur le haut-parleur jusqu'à ce que vous atteigniez le volume minimum, comme l'indique la tonalité de volume minimum.

Pour couper complètement le micro et abaisser le volume du haut-parleur au niveau minimum :

- Tapez sur + et sur − .

→ Une tonalité descendante est émise sur le haut-parleur.

Pour réactiver le micro et monter le volume du haut-parleur au niveau précédent :

- Tapez sur + et sur − .

→ Une tonalité ascendante est émise sur le haut-parleur.

3.2 PASSER ET RECEVOIR DES APPELS TÉLÉPHONIQUES

Vous pouvez utiliser votre téléphone mobile normalement pour passer et recevoir des appels, en connexion avec votre INSYDE.

Vous pouvez effectuer un appel en mains libres en utilisant l'option de numérotation vocale de votre téléphone portable ou en utilisant l'option de numérotation rapide Cardo ou de recomposition du dernier appel.

Pour émettre un appel téléphonique:

- Pour composer un numéro à l'aide de l'option de numérotation vocale de votre téléphone, appuyez sur ou dites « Hey Siri » (si vous utilisez un téléphone iOS) ou « OK Google » (si vous utilisez un téléphone Android), puis effectuez votre appel selon les instructions de votre appareil mobile.
- Pour recomposer le dernier numéro appelé sur votre téléphone mobile, appuyez deux fois sur ou dites « Hey Cardo, recomposer le numéro. »
- Pour composer votre numéro rapide prédéfini, appuyez trois fois ou dites « Hey Cardo, numérotation rapide. » Le numéro rapide doit être définie dans l'application mobile Cardo ou sur le site Web de la communauté avant utilisation.

Si vous avez connecté deux téléphones mobiles à votre appareil, vous ne pouvez pas faire d'appel supplémentaire depuis l'autre téléphone alors qu'un appel téléphonique est déjà actif. Lors d'appels à 3 ou 4 voies par Intercom Bluetooth®, les motards connectés sur les canaux A et B (voir Intercom par Bluetooth®) ne peuvent pas recevoir d'appels téléphoniques.

Pour répondre à un appel :

- Appuyez sur sur sur , ou dites Répondre.

Pour rejeter un appel :

- Appuyez sur la touche pendant 2 secondes.

Pour ignorer un appel :

- Appuyez sur + et − en même temps ou dites Ignorer.

Pour terminer un appel :

- Tapez sur .

3.2.1 BASCULER ENTRE DEUX APPELS SUR DEUX TÉLÉPHONES MOBILES

Votre INSYDE peut passer d'un appel à l'autre sur deux téléphones mobiles lorsque les deux téléphones mobiles sont appairés à vos écouteurs.

Pour passer d'un appel à l'autre sur deux téléphones (sans déconnecter les appels) :

- Tapez deux fois sur .

Pour déconnecter un appel en cours et passer au second appel :

- Tapez sur .

3.3 ÉCOUTER DE LA MUSIQUE

Vous pouvez diffuser de la musique à partir de votre appareil appairé à votre INSYDE.

Pour lancer la diffusion musicale à partir de votre appareil couplé :

- Appuyez sur ▶

ou dites « Hey Cardo, écouter de la musique. »

Pour arrêter la diffusion de la musique :

- Appuyez sur ▶ pendant 2 secondes

ou dites « Hey Cardo, arrêter la musique. »

Pour passer à la piste suivante (tout en écoutant de la musique) :

- Appuyez sur ▶

ou dites « Hey Cardo, piste suivante. »

Pour passer à la piste précédente (tout en écoutant de la musique) :

- Appuyez sur ▶

or say "Hey Cardo, previous track."

3.4 ÉCOUTER LA RADIO FM

Le INSYDE est équipé d'une radio FM intégrée.

Pour allumer la radio FM :

- Appuyez deux fois sur ▶

ou dites « Hey Cardo, allumer la radio. »

Lorsque vous allumez votre radio FM, la dernière station que vous écoutiez avant d'éteindre la radio reprend la lecture.

Pour éteindre la radio FM :

- Appuyez sur ▶ pendant 2 secondes

ou dites « Hey Cardo, éteindre la radio. »

Pour passer à la station suivante :

- Appuyez sur ▶

ou dites « Hey Cardo, station suivante. »

Pour passer à la station précédente :

- Appuyez deux fois sur ▶

ou dites « Hey Cardo, station précédente. »

Pour rechercher et sélectionner une station :

1. Appuyez sur la touche + pendant 2 secondes.

   → La radio FM diffuse chaque station qu'elle trouve pendant quelques secondes.

2. Lorsque vous entendez une piste que vous souhaitez sélectionner, tapez sur ▶ .

Pour mémoriser une station recherchée dans le pré-réglage actif :

- Touchez ▶

pendant les 20 secondes d'arrêt du balayage.

3.5 CHANGER DE SOURCES MUSICALES

Si deux sources audio de musique (A2DP) sont appariées, INSYDE utilise la source audio à partir de laquelle vous avez écouté la dernière musique.

Pour passer d'une source audio à l'autre :

1. Arrêter la lecture de la musique (A2DP) depuis l'appareil en cours (reportez-vous à la section Écouter de la musique.
2. Écoutez de la musique (A2DP) depuis l'autre appareil.
   → INSYDE mémorise automatiquement votre dernier appareil lu.

3.6 COMMANDES VOCALES

Vous pouvez utiliser des commandes vocales pour le fonctionnement mains libres de certaines fonctionnalités INSYDE. Les commandes vocales utilisent la reconnaissance vocale. Vous énoncez à voix haute une commande et INSYDE l'exécute. Les commandes vocales sont disponibles en différentes langues. L'anglais est la langue par défaut. Vous pouvez changer la langue par une autre langue disponible.

INSYDE utilise les commandes vocales prédéfinies suivantes.

À...	***Dire...***
Allumer la radio FM	« Hey Cardo, allume la radio »
Éteindre la radio FM	« Hey Cardo, éteins la radio »
Passer à la prochaine station mémorisée	« Hey Cardo, station suivante »
Passer à la station précédente mémorisée	« Hey Cardo, station précédente »
Mettre la musique	« Hey Cardo, allume la musique »
Arrêter la musique	« Hey Cardo, éteins la musique »
Écouter la piste de musique suivante	« Hey Cardo, morceau suivant »
Écouter la piste de musique précédente	« Hey Cardo, morceau précédent »
Augmenter le volume	« Hey Cardo, augmente le volume »
Baisser le volume	« Hey Cardo, baisse le volume »
Désactiver le son	« Hey Cardo, coupe le son »
Activer le son	« Hey Cardo, active le son »
Appeler le numéro par défaut (configurable)	« Hey Cardo, numéro favori »
Recomposer le dernier numéro	« Hey Cardo, rappelle le numéro »
Répondre à un appel entrant	« Réponds »
Rejeter / Ignorer un appel entrant	« Ignore »
Accéder à Siri (sur un appareil iOS)	« Hey Siri »
Accéder à Siri (sur un appareil Android)	« OK Google »
Vérifier le niveau de la batterie	« Hey Cardo, niveau batterie »
Passer un appel sur Bluetooth® Intercom	« Hey Cardo, appel Intercom »

4 CONDUIRE AVEC D'AUTRES MOTARDS

Votre INSYDE propose deux modes distincts de communication Intercom : le protocole Bluetooth® traditionnel et la technologie DMC (Dynamic Mesh Communications) de Cardo.

DMC est la meilleure façon de communiquer en groupe. En mode DMC, vous créez instantanément un réseau fluide de motards (jusqu'à 15 motards) pour communiquer en mode conférence. Contrairement à Bluetooth®, DMC permet à chaque membre du groupe de se déplacer librement, de se dépasser ou même de quitter le groupe sans affecter les conversations en cours entre les autres membres du groupe. Vous pouvez également utiliser DMC Intercom pour communiquer en privé avec un autre motard.

Bien sûr, vous pouvez toujours utiliser Bluetooth® pour vous connecter à des appareils tels que votre Smartphone ou votre GPS, ou pour communiquer avec des motards portant des casques qui ne sont pas équipés de la technologie DMC. Pour plus de détails, reportez-vous à la section Intercom par Bluetooth®.

Comment fonctionne DMC ?

Tout motard peut démarrer un nouveau groupe DMC.

En mode DMC Intercom, des motards peuvent se joindre au groupe, le quitter et le rejoindre de nouveau sans affecter la conversation en cours entre les autres membres du groupe. Si un membre du groupe est hors de portée, les motards restants sont automatiquement reconnectés en quelques secondes à un membre du groupe plus proche, en contournant le motard absent ou à éloigné. De cette façon, tous les pilotes actifs restent connectés les uns aux autres.

4.1 INTERCOM DMC

Vous pouvez utiliser l'intercom DMC pour parler avec d'autres motards de votre groupe DMC (pour plus d'informations sur la création de groupes intercom DMC, reportez-vous à la section Configuration des groupes Intercom DMC).

En utilisant l'intercom DMC, tous les motards d'un groupe parlent les mains libres. Les motards n'effectuent aucune opération supplémentaire pour parler ou entendre d'autres motards du groupe.

Options de l'intercom DMC:

- Pour discuter en privé avec un autre motard de votre groupe DMC, reportez-vous à la section Discussion en privé.
- Pour coupler un passager ou un motard non DMC, reportez-vous à la section Ajout d'un passager non-DMC.
- Pour désactivation/réactiver ke son des groupes intercom DMC, reportez-vous à Couper/réactiver le son des groupes Intercom DMC.
- Pour supprimer un groupe intercom DMC, reportez-vous à la section Suppression des groupes intercom DMC.
- Pour écouter de la musique dans des groupes Intercom DMC, reportez-vous à la section Niveau audio d'arrièreplan et priorités de la source audio.
- Pour passer de l'intercom DMC à l'intercom Bluetooth®, reportez-vous à la section Basculer entre les modes Intercom.

4.1.1 CONFIGURATION DES GROUPES INTERCOM DMC

Vous pouvez gérer les groupes Intercom DMC pour répondre à tous vos besoins, tels que créer des groupes, rejoindre des groupes, quitter et rejoindre de nouveau des groupes ou changer de groupe.

Les groupes intercom DMC sont créés et supprimés par un créateur de groupe. Chaque groupe peut contenir jusqu'à 15 motards : le créateur/l'administrateur du groupe et un maximum de 14 membres.

Lors de la création d'un groupe, tous les membres doivent être à moins de 3 mètres du créateur du groupe. Le groupe continue de fonctionner même si le créateur n'est plus disponible.

En cas de perte de connexion de l'un des motards, ce dernier continue à faire partie du groupe et se reconnecte automatiquement une fois revenu dans la portée de connexion.

4.1.1.1 CRÉATION DES GROUPES INTERCOM DMC

Lors de la création d'un groupe DMC, vous devez décider avec les autres motards qui sera le créateur du groupe.

Pour créer un groupe DMC :

1. Vérifiez que tous les modules du groupe sont en mode Intercom DMC (le voyant lumineux vert clignote.
   Si votre INSYDE n'est pas en mode intercom DMC, appuyez sur puis .

2. Le créateur du groupe et tous les membres du groupe : Appuyez sur la touche pendant 5 secondes.

   → Le voyant lumineux vert clignote rapidement.

3. Seul le créateur du groupe : Tapez sur .

   → Les voyants lumineux rouge et vert clignotent rapidement.

4. Les autres membres doivent se joindre au groupe dans les 2 minutes.
5. Après que chaque membre s'est joint au groupe, les voyants lumineux violets du module rejoint et le module du créateur du groupe clignotent.

Après regroupement est terminé, la conférence interphone DMC démarre automatiquement.

4.1.1.2 REJOINDRE DES GROUPES INTERCOM DMC

Vous pouvez joindre ou joindre de nouveau un groupe Intercom DMC créé par un autre motard.

Si vous perdez la connexion avec le groupe DMC, vous restez membre du groupe. Une fois arrivé à portée de tout autre membre du groupe, vous êtes automatiquement reconnecté.

Si votre groupe DMC se sépare de certains membres du groupe restés à portée les uns des autres mais pas à portée de tous les membres du groupe, vous pouvez continuer à parler avec les membres encore dans la portée. Une fois arrivé à portée de tout autre membre du groupe, vous êtes automatiquement reconnecté.

Si vous rejoignez un nouveau groupe DMC, vous quittez automatiquement votre groupe DMC existant.

Rejoindre un groupe DMC existant :

1. Confirmez votre INSYDE et le module du créateur sont en mode Intercom DMC (le voyant lumineux vert clignote lentement): Si votre INSYDE n'est pas en mode intercom DMC, appuyez sur puis .

2. Le créateur du groupe et vous : Appuyez sur la touche pendant 5 secondes.

→ Le voyant lumineux vert clignote rapidement.

3. Seul le créateur du groupe : Tapez sur .

→ Les voyants lumineux rouge et vert clignotent rapidement.

La couleur du voyant lumineux clignotant indique si vous avez été ajouté au groupe:

- Violet : Vous avez rejoint le groupe.
- Jaune : Vous ne pouvez pas rejoindre le groupe car il a déjà atteint le nombre maximum de motard.
- Rouge : Impossible de rejoindre le groupe.

4.1.1.3 SUPPRESSION DES GROUPES INTERCOM DMC :

Si vous supprimez un groupe Intercom DMC, vous devez le rejoindre si vous souhaitez vous y connecter de nouveau.

Pour supprimer un groupe DMC :

1. Vérifiez que votre INSYDE est en mode intercom DMC (le voyant lumineux vert clignote lentement). Si votre INSYDE n'est pas en mode intercom DMC, appuyez sur puis .

2. Appuyez sur la touche pendant 5 secondes.

3. Appuyez sur la touche + pendant 2 secondes.

4.1.2 UTILISATION D'INTERCOM DMC

4.1.2.1 AJOUT D'UN PASSAGER NON-DMC

Vous pouvez utiliser la fonction de couplage DMC pour ajouter un motard ou un passager au groupe Intercom.

Pour couplet un passager/motard non-DMC :

1. Vérifiez que le passager/motard est appairé via Bluetooth® (voir Configuration des groupes Intercom DMC).
2. Sur votre module, appuyez sur .

Pour déconnecter le couplage :

- Appuyez sur .

4.1.2.2 DISCUSSION EN PRIVÉ

Vous pouvez discuter en privé avec un membre spécifique de votre groupe DMC.

Cette option est également disponible via l'application mobile Cardo.

Pour discuter en privé :

1. Dans l'application mobile, sélectionnez le motard avec lequel vous voulez parler en privé ou appairez-le sur le canal Bluetooth® 2. (Pour plus d'informations sur l'appairage, reportez-vous à la section Appairage de votre module aux périphériques Bluetooth®).
2. Pour démarrer ou arrêter une conversation privée, appuyez 2 fois sur .

4.1.2.3 COUPER/RÉACTIVER LE SON DES GROUPES INTERCOM DMC

La désactivation du son d'intercom DMC désactive également le son de votre micro et de votre haut-parleur. La réactivation du son d'Intercom DMC rétablit le son sur votre microphone et votre haut-parleur.

Pour couper/réactiver le son du groupe DMC :

1. Vérifiez que votre INSYDE est en mode intercom DMC (le voyant lumineux vert clignote lentement). Si votre INSYDE n'est pas en mode intercom DMC, appuyez sur puis .

2. Sur le module, appuyez sur pendant 2 secondes.

4.1.2.4 NIVEAU AUDIO D'ARRIÈRE-PLAN ET PRIORITÉS DE LA SOURCE AUDIO

Le INSYDEpeut utiliser la diffusion audio en parallèle pour diffuser de l'audio à partir de deux sources connectées simultanément, afin que vous puissiez écouter votre musique ou la radio FM tout en poursuivant une conversation intercom DMC. INSYDE gère automatiquement le volume de votre musique et de votre radio FM tout en utilisant l'intercom DMC. INSYDE gère également automatiquement le volume de l'intercom DMC pour les appels téléphoniques et le GPS. Pour plus d'informations sur le niveau sonore d'arrière-plan et les priorités de source audio, reportez-vous à la section Utilisation de la diffusion audio en parallèle.

4.2 INTERCOM PAR BLUETOOTH®

Pour connecter votre appareil à un autre appareil avec un interphone Bluetooth®, comme un appareil Bluetooth® Cardo ou d'autres appareils compatibles Bluetooth®, vous devez d'abord coupler leurs canaux. Une fois appariés, les unités se reconnaissent automatiquement chaque fois qu'ils sont à portée (ligne de vue jusqu'à 1,3 km en fonction du terrain).

L'appariement d'un canal remplace toute unité appariée existante sur ce canal par la nouvelle unité. La gamme Intercom avec d'autres modèles est limitée à la distance de l'unité avec la portée la plus courte. Pour obtenir plus d'informations sur la manière d'effectuer un jumelage et d'utiliser votre INSYDE avec d'autres appareils Cardo, reportez-vous à la section Configuration de Groupes Intercom Non-DMC.

4.2.1 CONFIGURATION DES GROUPES INTERCOM DMC

DMC est toujours le meilleur moyen de se connecter à un groupe de motards. Si vous roulez avec un groupe d'utilisateurs qui ne disposent pas d'appareils DMC (tels que les communicateurs Bluetooth® de Cardo ou d'autres marques), vous pouvez passer votre module en mode Bluetooth® puis créer ou rejoindre un groupe non-DMC. Les motards participants sont connectés à une chaîne avec un maximum de quatre motards.

Pour configurer un groupe Cardo non-DMC :

1. Confirmez le mode Veille de votre module intercom Bluetooth® (le voyant lumineux bleu clignote lentement). Si votre module n'est pas en mode intercom Bluetooth®, appuyez sur puis .

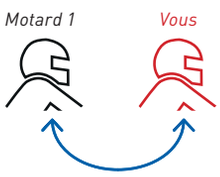
Pour plus d'informations, reportez-vous à la section Basculer entre les modes Intercom.

2. Pour lancer l'appairage bidirectionnel:
   - Sur votre module, appuyez pendant 5 secondes

pour passer en mode appairage avec l'appareil d'un autre utilisateur.

     L'appairage Bluetooth® Intercom doit être lancé sur l'autre appareil.

   - Le module confirme que l'appairage a réussi.

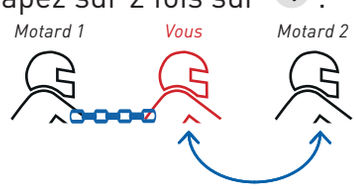


     → Vous entendez l'annonce suivante : Appairage du motard A.

3. Pour ajouter un troisième motard:
   - Appuyez sur la touche pendant 5 secondes.

     → Le voyant lumineux rouge clignote.

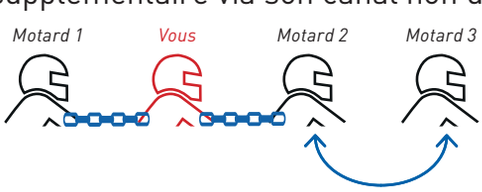
   - Tapez sur 2 fois sur .



     → Vous entendez l'annonce suivante : Appairage du motard B.

     L'appairage Bluetooth® Intercom doit être lancé sur l'autre appareil.

4. Pour ajouter un quatrième motard, le motard 1 ou le motard 2 se connecte au motard supplémentaire via son canal non utilisé.



L'appairage Bluetooth® Intercom doit être lancé sur l'appareil supplémentaire.

Pour appairer un module de groupe Bluetooth® Intercom non Cardo :

1. Confirmez le mode Veille de votre module intercom Bluetooth® (le voyant lumineux bleu clignote lentement). Si votre module n'est pas en mode intercom Bluetooth®, appuyez sur puis .

   Pour plus d'informations, reportez-vous à la section Basculer entre les modes Intercom.

2. Pour lancer l'appairage bidirectionnel:
   - Sur le module, appuyez sur pendant 5 secondes.

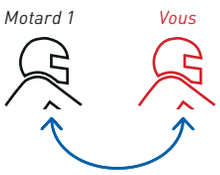
   → Le voyant lumineux rouge clignote.
   - Tapez sur

pour activer la passerelle Cardo.

   → Le voyant lumineux clignote en rouge et en bleu.

   L'appairage Bluetooth® Intercom doit être lancé sur l'autre appareil.

   - Le module confirme que l'appairage a réussi.



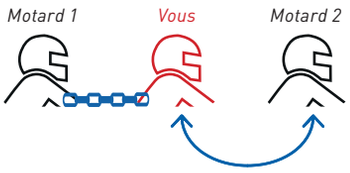
3. Pour ajouter un troisième motard:
   - Appuyez sur la touche pendant 5 secondes.

   → Le voyant lumineux rouge clignote.
   - Tapez sur 2 fois sur .

   → Le voyant lumineux bleu clignote.

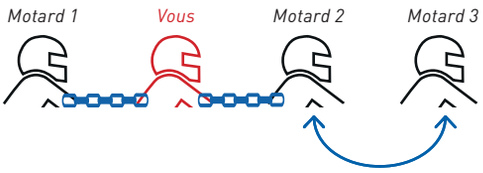
- Tapez sur .

→ Le voyant lumineux clignote en rouge et en bleu.



L'appairage Bluetooth® Intercom doit être lancé sur l'autre appareil.

4. Pour ajouter un quatrième motard, le motard 1 ou le motard 2 se connecte au motard supplémentaire via son canal non utilisé.



L'appairage Bluetooth® Intercom doit être lancé sur l'autre appareil.

Pour annuler le processus d'appairage, appuyez pendant 5 secondes sur . Le voyant lumineux s'arrête de clignoter. Si l'appairage n'est pas terminé dans les 2 minutes, le module revient automatiquement en mode Veille.

4.2.2 UTILISATION DE BLUETOOTH® INTERCOM

4.2.2.1 DÉMARRER/TERMINER DES APPELS BLUETOOTH® INTERCOM

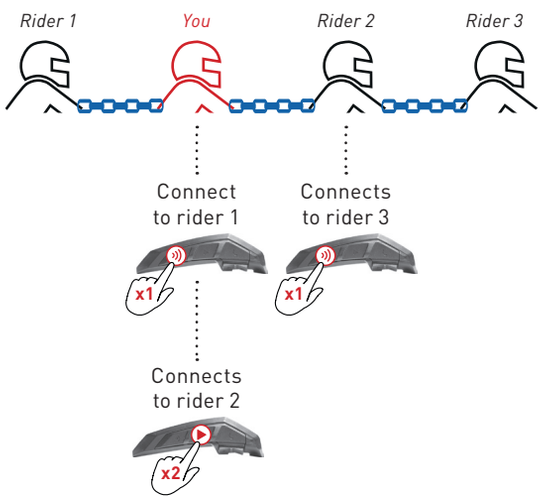
Pour démarrer ou terminer une communication avec le motard 1 :

- Motard 1: appuyez sur .

Pour démarrer ou terminer une communication avec le motard 2 :

- Motard 2: appuyez deux fois sur .

Pour lancer une communication à 4 voies en mode conférence :



Vous pouvez également démarrer l'intercom Bluetooth en disant quelque chose à voix forte, par exemple « Hé ! ». Si les canaux A et B sont déjà jumelés, la conversation commence pour chacun d'eux.

4.2.2.2 RÉCEPTION D'APPELS TÉLÉPHONIQUES PAR INTERCOM BLUETOOTH®

Si un autre module appairé vous appelle via Bluetooth® Intercom et qu'il est en veille, l'appel commence immédiatement.

4.2.3 RÉINITIALISATION DE L'APPAIRAGE BLUETOOTH® INTERCOM

La réinitialisation de tous les appairages Bluetooth® Intercom réinitialise également tous les appairages de périphériques Bluetooth®.

Pour réinitialiser l'appairage Bluetooth® Intercom :

1. Appuyez sur la touche pendant 5 secondes.

2. Lorsque le voyant lumineux rouge clignote, appuyez sur et pendant 2 secondes.

→ Le voyant lumineux violet clignote 5 fois lentement, confirmant que l'appairage a été réinitialisé.

4.3 PARTAGE DE MUSIQUE ET DE RADIO

Vous pouvez partager l'écoute de musique ou de la radio FM avec un passager ou un autre pilote. Le partage de musique est plus adapté à la combinaison pilote/passager, tandis que le partage de radio FM est destinée à la combinaison conducteur/conducteur.

Vous pouvez partager de la musique uniquement en mode intercom Bluetooth®.
La musique et la radio ne peuvent être partagées qu'avec un seul pilote/conducteur.
Les appels intercom par Bluetooth® sont désactivés lors du partage de musique.
Le partage de la radio FM ouvre automatiquement un appel intercom par Bluetooth®.
Si vous avez appairé votre module à deux téléphones mobiles, la musique sera partagée depuis le téléphone mobile sur lequel vous écoutiez de la musique avant l'interruption.
Si vous avez appairé votre module à deux téléphones mobiles, la musique sera partagée depuis le téléphone mobile sur lequel vous écoutiez de la musique avant l'interruption.
Lorsque vous arrêtez de partager la radio FM, l'appel intercom Bluetooth® reste ouvert et la radio FM continue de jouer de façon autonome, sur chaque module passager/pilote.
Lorsque vous arrêtez de partager de la musique, la musique continue sur votre module uniquement.

Pour démarrer/interrompre un partage :

1. Vérifiez que votre INSYDE est en mode Bluetooth® Intercom (le voyant lumineux bleu clignote lentement).

   Si votre INSYDE n'est pas en mode intercom Bluetooth®, appuyez sur puis .

2. Commencez la lecture de la musique ou de la radio FM.
3. Appuyez sur pendant 2 secondes pour lancer le partage sur le canal A (par défaut).

Pour sélectionner manuellement le canal sur lequel partager la musique ou la radio :

1. Commencez la lecture de la musique ou de la radio FM.
2. Effectuez un appel Bluetooth® Intercom sur le canal souhaité (A ou B).
3. Appuyez sur la touche pendant 2 secondes.

Pour arrêter le partage :

- Appuyez sur for 2".

4.4 BASCULER ENTRE LES MODES INTERCOM

Votre module INSYDE ne peut fonctionner que dans un seul mode Intercom à la fois.

Le mode Intercom en cours est indiqué par la couleur du voyant lumineux.

- En mode DMC Intercom, le voyant lumineux vert clignote à intervalles d'environ 4 secondes.
- En mode Bluetooth® Intercom, le voyant lumineux bleu clignote à intervalles d'environ 4 secondes.

Pour basculer entre les modes Intercom :

- Sur votre module, appuyez sur et .

→ La couleur du voyant lumineux clignotant change et un message vocal indique le mode Intercom actif.

5 DÉPANNAGE

5.1 RÉINITIALISATION LOGICIELLE

Si votre INSYDE ne répond plus, réinitialisez-le de l'une des manières suivantes.

- Éteignez l'appareil puis rallumez-le (reportez-vous à la section Démarrage).
- À l'aide du câble USB fourni, branchez votre appareil sur l'ordinateur ou sur un chargeur mural pendant 30 secondes.

5.2 RÉINITIALISATION DE L'APPAIRAGE

Cette option supprime tous les modules et périphériques appairés.

Pour réinitialiser l'appairage :

1. Confirmez le mode Veille de votre module intercom Bluetooth® (le voyant lumineux bleu clignote lentement). Si votre module n'est pas en mode intercom Bluetooth®, appuyez sur puis .

   Pour plus d'informations, reportez-vous à la section Basculer entre les modes Intercom.

2. En mode Veille, appuyez sur, pendant 5 secondes.

3. Lorsque le voyant lumineux rouge clignote, appuyez sur puis pendant 2 secondes.

   → Le voyant lumineux violet clignote 5 fois lentement, confirmant que l'appairage a été réinitialisé.

5.3 RÉINITIALISATION AUX PARAMÈTRES D'USINE

Cette option supprime tous les modules et périphériques appairés ainsi que tous les paramètres de configuration.

Pour effectuer une réinitialisation aux paramètres d'usine du module, procédez de l'une des façons suivantes :

1. Vérifiez que votre INSYDE est en veille (reportez-vous à la section Indications INSYDE LED).
2. Appuyez simultanément pendant 5 secondes sur les touches + + .

5.4 FAQ

Vous trouverez d'autres réponses à des problèmes courants sur notre site, à la page:

https://www.cardosystems.com/support/

6 PERSONNALISATION

Le mode d'interphone actuel est indiqué par la couleur de la LED:

- Application Cardo Connect sur les appareils iOS ou Android.

Cardo recommande des personnalisations et des paramètres avant de prendre la route. Vous pouvez ajuster l'un de ces paramètres selon vos besoins après les avoir expérimentés dans des conditions routières.

Objet	Valeur par défaut	Description	Cardo Connect (iOS / Android)
Sensibilité AGC (Arrêt/Basse/ Moyenne/Élevée)	Moyenne	Le système AGC règle automatiquement le volume de votre haut-parleur en fonction du bruit ambiant et de la vitesse de route. Par exemple, lorsqu'il est réglé sur Bas, un bruit ambiant plus élevé entraînera une augmentation du volume.	oui
Priorité audio (mode Intercom par A2DP/ Bluetooth®)	Intercom par Bluetooth®	Priorité de la source audio écoutée sur haut-parleurs. La musique n'est pas interrompue par un appel intercom ou inversement.	oui
Niveau audio d'arrière-plan	S/O	Définit le volume audio d'arrière-plan lorsque la diffusion audio en parallèle est activée (reportez-vous à la section Diffusion audio en parallèle, en mode Bluetooth® (Activer/ Désactiver) ci-dessous).	oui
Nom convivial Bluetooth®	INSYDE	Définit le nom qui apparaît sur votre téléphone pendant l'appairage et dans l'application Cardo	oui
Créer, rejoindre ou quitter un groupe de passagers/motards	Vide	Groupes d'intercom DMC. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section Configuration des groupes Intercom DMC.	oui
Téléchargez la dernière mise à jour du micro-programme.	S/O	Restez informé en téléchargeant les mises à jour logicielles chaque fois qu'une nouvelle version est disponible.	no
Bande FM Selon	Selon votre région	Si vous êtes au Japon, sélectionnez Japon. Sinon, sélectionnez International.	oui
Mode Intercom (DMC/ Bluetooth®)	Intercom DMC	Intercom DMC et intercom Bluetooth®.	oui
Langue	Selon votre région	Langue des annonces vocales et des menus par assistance vocale (reportezvous à la section la section « Annonces vocales du statut » ci-dessous).	oui

Objet	Valeur par défaut	Description	Cardo Connect (iOS / Android)
Mobile prioritaire	Mobile 1	Si vous avez appairé votre module à deux téléphones mobiles, vous devez en définir un comme téléphone par défaut pour les appels sortants.	oui
Diffusion audio en parallèle, en mode Bluetooth® (Activer/ Désactiver)	Désactiver	Vous pouvez entendre deux sources audio simultanément. Par exemple, écouter le GPS en écoutant de la musique. Remarque : La diffusion audio en parallèle peut ne pas fonctionner correctement avec certains appareils iOS (lecteur de musique ou navigateur GPS, par exemple) en raison des limites de l'appareil connecté.	oui
RDS (Activer/ Désactiver)	Désactiver	Le système de radiodiffusion des données (RDS) permet à la radio de revenir automatiquement à la fréquence la plus forte disponible pour la station FM que vous écoutez lorsque le signal devient trop faible	oui
Définir les numéros de composition rapide	Vide	Numéros de téléphone prédéfinis pour la numérotation automatique.	oui
Régler les 6 stations mémorisées de la radio FM	107.5	Pre-set FM radio stations.	oui
Indications vocales (Activer/Désactiver)	Activer	Annonces vocales qui vous indiquent avec qui ou à quel périphérique vous êtes connecté.	oui
Commande vocale activée	Activer	Activation vocale (en disant un mot ou une phrase à voix haute) de certaines fonctionnalités pour les fonctions mains libres.	oui
Sensibilité de la commande vocale	Moyenne	Sensibilité du micro à la fonctionnalité d'activation vocale	oui

Les performances AGC et de commande vocale varient selon l'environnement, notamment la vitesse de conduite, le type de casque et le bruit ambiant. Pour renforcer les performances audio, réduisez l'impact du vent sur le micro en utilisant la grande housse en mousse et en fermant la visière.

6.1 RÉGLAGE DES PARAMÈTRES PAR DÉFAUT DU TÉLÉPHONE MOBILE

Si vous avez appairé votre module à deux téléphones mobiles, vous devez en définir un comme téléphone par défaut pour les appels sortants.

Si vous ne configurez pas un téléphone par défaut, le téléphone que vous avez auparavant appairé à votre module est défini automatiquement comme le téléphone par défaut.

Pour régler les paramètres par défaut du téléphone :

- Pendant un appel mobile, appuyez pendant 5 secondes sur .

6.2 UTILISATION DE LA DIFFUSION AUDIO EN PARALLÈLE

Avec la diffusion audio en parallèle, vous pouvez entendre les instructions du GPS pendant un appel mobile ou par intercom Bluetooth®, tout en écoutant d'autres sources audio telles que de la musique ou la radio FM.

La diffusion audio en parallèle peut ne pas fonctionner correctement avec certains appareils iOS (lecteur de musique ou navigateur GPS, par exemple) en raison des limites de l'appareil connecté.

INSYDE règle les différentes sources audio en avant-plan (le volume reste le même) ou en fond (volume réduit) comme décrit dans le tableau suivant:

Téléphone mobile 1/2	GPS	Intercom 1	Intercom 2	Musique	Radio FM
Avant-plan	Avant-plan				
Avant-plan[1]		Avant-plan[1]			
	Avant-plan	Avant-plan			
	Avant-plan			Fond	
	Avant-plan				Fond
		Avant-plan		Fond	
		Avant-plan			Fond
		Avant-plan[2] [3]	Avant-plan[2] [3]		Fond
				Avant-plan[4]	
					Avant-plan[5]

[1] Si vous ajoutez un appel intercom à un appel téléphonique mobile pour lancer une conférence

téléphonique, le volume des deux sources audio sera le même.

(2) Si vous passez deux appels intercom simultanément pour lancer une conférence téléphonique par intercom, le volume des deux sources audio sera le même.

(3) Si vous passez deux appels intercom simultanément pour lancer une conférence téléphonique par intercom, vous ne pourrez pas entendre le téléphone mobile ou le GPS.

(4) Si vous écoutez uniquement de la musique, le volume n'est pas réduit.

(5) Si vous écoutez la radio FM radio uniquement, son volume ne sera pas baissé.

Dans certains cas, la diffusion audio en parallèle peut ne pas fonctionner correctement en raison des limites des périphériques connectés (lecteur de musique ou navigateur GPS). Pour plus d'informations, reportez-vous à la section FAQ.
Lors d'une conférence téléphonique à 3 ou 4 voies par intercom Bluetooth®, Cardo recommande que le pilote connecté à un seul appel intercom écoute les annonces du téléphone mobile et du GPS.
Vous ne pouvez pas utiliser le partage de musique pour l'audio-vocal avec les pilotes pendant une diffusion audio en parallèle.
La musique peut être diffusée en arrière-plan pendant un appel actif intercom DMC.

Vous pouvez configurer la diffusion audio en parallèle via l'application Cardo Connect.

6.3 PRIORITÉS DE LA SOURCE AUDIO

Si la diffusion audio en parallèle est désactivée, INSYDE gère les sources audio que vous entendez à travers les haut-parleurs, en fonction des priorités de source audio suivantes.

Priorité	Source audio
Priorité élevée	Téléphone mobile, instructions du GPS[1]
↑	Intercom (modes Click-to-Link/DMC et Bluetooth®) ou Musique[2]
	Musique ou Intercom (modes Click-to-Link/DMC et Bluetooth®)[3]
Priorité basse	Radio FM

(1) Les appels téléphoniques et GPS désactivent temporairement le son de l'intercom DMC, mais les membres du groupe font toujours partie du groupe intercom DMC.

(2) Lorsque la priorité audio est définie sur Intercom, vous ne pouvez pas entendre l'application de navigation ni les messages SMS de votre téléphone pendant un appel intercom en cours.

(3) Lorsque la priorité audio est définie sur A2DP (musique), la communication intercom est désactivée tout en vous permettant d'écouter de la musique (via A2DP). Un pilote vous appelant par intercom entend un son indiquant que vous n'êtes pas disponible.

Tous les appels en mode intercom ont la même priorité, c'est la raison pour laquelle les

appels intercom en cours ne seront pas interrompus par un autre appel intercom.

Si vous avez appairé votre module à deux téléphones mobiles, (reportez-vous à la section Réglage des paramètres par défaut du téléphone mobile), la musique sera partagée depuis le téléphone mobile sur lequel vous écoutiez de la musique avant l'interruption.

7 INDICATIONS INSYDE LED

Votre appareil INSYDE fonctionne dans différents modes. Chaque mode comprend un jeu de fonctions disponibles. Par exemple, lorsque le INSYDE lit de la musique, il sera en mode de lecture de musique, activant ainsi des fonctions liées à la lecture de musique telles que passer d'un morceau à l'autre.

Des « événements » se produisent lorsque vous activez une fonction et lorsque INSYDE réagit. Par exemple, mettre la musique est un événement.

Le mode en cours de INSYDE est indiqué par les voyants lumineux du module. Vous entendez également des annonces vocales sur votre casque en cas de changement de mode et d'événement

Le tableau suivant décrit les indications lumineuses des modes et des événements en fonction du niveau actuel de la batterie.

Voyant lumineux	Clignotement	Niveau de batterie	Mode ou événement
Bleu	Pendant 2 secondes	Normal	Pilote B connecté Activer la commande vocale
Bleu	Rapide (trois fois)	Normal Niveau de batterie faible Recharge	Allumé
Bleu	Rapide (se répète rapidement)	Normal Faible Recharge de batterie	Appairage de l'intercom du pilote B
Bleu	Lent (répété à intervalles de 3 secondes)	Normal	Veille
Bleu	Lent deux fois (répété à intervalles de 3 secondes)	Normal	Appel entrant/sortant (intercom ou mobile) Actif audio (intercom, FM, A2DP, GPS)
Vert	Rapide deux fois (répété à intervalles d'1 seconde)	Normal ou Niveau de batterie faible	Appel intercom DMC actif
Vert	Rapide (se répète)	Normal ou Niveau de batterie faible	Appairage intercom DMC
Violet	Pendant 2 secondes	Normal Faible Recharge de batterie	Appairage mobile terminé Mobile connecté
Violet	Lent (5 fois)	Normal Faible	Réinitialisation de l'appairage
Violet/ Rouge	Le voyant lumineux violet clignote lentement puis devient rouge	Recharge	Appel entrant/sortant (intercom ou mobile) Actif audio (intercom, FM, A2DP, GPS)

Violet/ Rouge	Le voyant lumineux violet et le voyant lumineux rouge clignotent lentement (se répétant)	Recharge	Veille
Rouge	Lent deux fois (répété à intervalles de 3 secondes)	Niveau de batterie faible	Appel entrant/sortant (intercom ou mobile) Actif audio (intercom, FM, A2DP, GPS)
Rouge	Pendant 2 secondes	Normal ou Niveau de batterie faible	Échec de l'appairage intercom DMC
Rouge	Rapide (répété à intervalles de 3 secondes)	Niveau de batterie faible	Mode Veille intercom DMC
Rouge	Rapide (répété à intervalles de 3 secondes)	Niveau de batterie faible	Veille
Rouge	Rapide (se répète rapidement)	Normal Niveau de batterie faible Recharge	Appairage de l'intercom du pilote A
Rouge	Rapidement (3 fois)	Normal Niveau de batterie faible Recharge	Éteindre
Rouge	Pendant 2 secondes	Normal Niveau de batterie faible Recharge	Pilote A connecté Désactiver la commande vocale
Rouge	Reste en marche	Recharge	Désactivée
Rouge/ Bleu	Rapide en alternance	Normal Faible Recharge	Appairage du mobile 1
Rouge/ Bleu	Lentement en alternance	Normal Niveau de batterie faible	Appairage GPS 1
Rouge/Vert	Rapide en alternance	Normal Niveau de batterie faible Recharge	Appairage du mobile 2
Rouge/Vert	Lentement en alternance	Normal, Niveau de batterie faible	Appairage GPS 2
Jaune	Pendant 2 secondes	Normal Niveau de batterie faible Recharge	Essai d'appel intercom sans micro ou kit audio connecté. Appairage intercom DMC réussi

8 GLOSSAIRE

Terme/Abréviation	Description
A2DP	Profil avancé de distribution audio (pour la musique). Protocole permettant de lire de la musique sur Bluetooth®.
Sensibilité AGC	Le contrôle automatique de gain (AGC) règle automatiquement le volume de votre haut-parleur en fonction du bruit ambiant et de la vitesse de route.
Appareil	Téléphone mobile, GPS ou lecteur de musique.
DMC	Communications Dynamic Mesh.
IC	Intercom.
Mode Intercom (DMC/Bluetooth®)	Intercom DMC et Intercom Bluetooth®.
Langue	Langue des annonces vocales et des commandes vocales.
Module	Système de communication Cardo ou non Cardo.
Commande vocale	Activation vocale (en disant un mot ou une phrase) de certaines fonctionnalités pour les fonctions mains libres.
Sensibilité de la commande vocale	Règle la sensibilité du micro de l'activation vocale lorsque vous roulez.

9 ASSISTANCE

www.cardosystems.com

support@cardosystems.com

USA et Canada: 1-800-488-0363

International: +49 89 450 36819